

# Notice d'utilisation

User Manual / Bedienungsanleitung / Manual de instrucciones / Manuale d'uso / Manual de instruções / Gebruiksaanwijzing

Référence : RV150BC

## Horloge digitale aspect bois

Digital clock / Digitaluhr / Reloj digital / Orologio digitale / Relógio digital / Digitale klok



**LIVOO**

Version : v.1.5

[www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

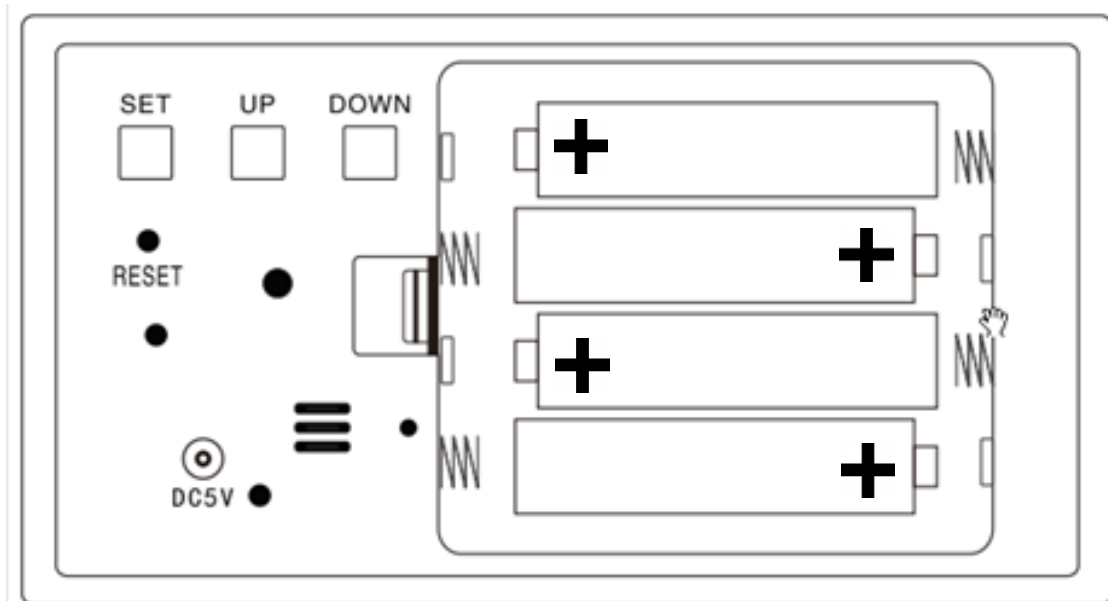


FIGURE 1

## Merci d'avoir choisi un produit Livoo !

Votre mixer, votre barbecue, vos écouteurs ne sont pas simplement des objets, c'est une extension de vous qui vous permet de vous rapprocher des vôtres, de les réunir, de rire et de partager.

L'ambition de Livoo est de vous aider à vivre votre vie à fond qu'elles que soient vos envies tout au long de l'année. Hiver raclette, été barbecue. Ou l'inverse. C'est vous qui décidez. Profitez de cette liberté pour des feel good moments au quotidien.

C'est pour cela que nous innovons sans cesse et créons des produits astucieux, plein de pep's et surtout accessibles.

Retrouvez l'ensemble de notre collection sur notre site [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

## Livoo, complice de votre quotidien jusque sur les réseaux



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Consigne de sécurité

Merci de lire les instructions ci-dessous avec attention avant d'utiliser l'appareil et de les conserver pour un usage ultérieur.

Une mauvaise utilisation de l'appareil peut l'endommager ou blesser l'utilisateur. Assurez-vous que vous utilisez l'appareil dans le but pour lequel il est conçu. Nous refusons toutes responsabilités quant aux dégâts (aux dommages et intérêts) dus à une utilisation incorrecte ou une mauvaise manipulation.

Ce produit est conçu pour une utilisation en intérieur uniquement. L'utilisation de l'horloge digitale à l'extérieur ou dans des zones humides peut entraîner un risque d'électrocution et endommager le produit. En raison de l'habillage aspect bois, elle ne peut résister à l'humidité, aux températures élevées et au changement de température.

Évitez de faire tomber l'appareil afin d'éviter qu'il ne casse.

Merci d'utiliser des piles alcaline AAA de bonne qualité pour qu'elle continue de fonctionner correctement. Un adaptateur 5V/0.5A-1A AC peut être utilisé pour alimenter l'appareil. Choisissez bien un adaptateur compatible avec votre appareil.

## Caractéristiques techniques

- Contenu de l'emballage :
  - Horloge digitale aspect bois
  - Manuel d'instruction
  - Câble USB de chargement
- Ce produit indique successivement l'heure, la date et la température.
- Calendrier : le calendrier est paramétrable de l'année 2000 à 2099.
- Format horaire : vous pouvez sélectionner un format 12h ou 24h (mode initial : 24 heures)
- Trois alarmes distinctes : chaque alarme génère un son bref et répétitif pendant 1 minute.
- Lumière tamisée ou réglable : de 18:00 à 7:00, l'appareil est paramétré en demi luminosité et l'appareil dispose de quatre luminosités réglables (L0-L1-L2-L3).
- Alimentation USB DC5V/0.5A ou 4\* AAA. Une pile est intégrée à l'appareil pour conserver les paramètres mais ne permet pas l'affichage.
- Mode veille : l'appareil coupe l'affichage lorsqu'il est alimenté uniquement par pile afin d'économiser de l'énergie. L'affichage peut être réactiver par un son ou en touchant l'appareil.

## Schéma de l'appareil

Figure 1 – arrière de l'appareil.

## Utilisation de l'appareil

- Paramétrage complet

Chaque pression sur le bouton « SET » dans le mode paramétrage vous fera passer d'un paramètre à un autre dans l'ordre décrit ci-dessous :

Année => mois => jour => format de l'heure (12h/24h) => heure => minutes => Activation de l'alarme n°1  
=> heure de l'alarme n°1 => minute de l'alarme n°1 => Activation de l'alarme n°2 => heure de l'alarme n°2  
=> minute de l'alarme n°2 => Activation de l'alarme n°3 => heure de l'alarme n°3 => minute de l'alarme n°3  
=> activation du son => sortie du mode paramétrage.

Le paramètre que vous pouvez régler clignote. Vous pouvez régler un paramètre en utilisant les bouton « UP » and « DOWN » respectivement pour augmenter ou diminuer la valeur.

Lorsque vous paramétrez l'appareil pour afficher l'heure au format 12h, un point lumineux fixe apparait à gauche de l'heure pour vous indiquer l'après-midi ( de 13h00 à 23h59).

- Paramétrage rapide
- Affichage : deux modes d'affichage sont préenregistrés dans l'appareil (DPI & DP2). Vous pouvez passer d'un mode à l'autre par une rapide pression du bouton « SET ».
- Réglage du son (mode économie d'énergie avec pile AAA) : appuyez sur "DOWN" pour afficher la fonction « on : SD » qui permet d'activer l'affichage lorsque l'appareil capte un son (claquer des doigts ou frapper des mains). Appuyez à nouveau sur la touche DOWN pour afficher la fonction « -- : SD » qui permet de désactiver cette fonction.
- Paramétrage de la température : appuyez sur « UP » pour afficher successivement la température en °F ou en °C.
- Luminosité : appuyez et maintenez le bouton « UP » pendant 3 secondes pour régler la luminosité. La luminosité va de L3 la luminosité la plus forte à L0, la luminosité la plus faible. Appuyer sur les boutons « UP » et/ou « DOWN » pour augmenter ou diminuer respectivement la luminosité.
- Bouton "RESET" : le bouton "RESET" permet de réinitialiser les paramètres d'origine.

## Nettoyage et entretien

- Nettoyez le produit avec un chiffon doux.
- Tenez-le à l'abri de la poussière, de la saleté et de l'humidité.



### **Mise au rebut correcte de l'appareil (Équipement électrique et électronique).**

(Applicable dans l'Union européenne et dans les autres pays d'Europe qui ont adopté des systèmes de collecte séparés). La directive Européenne 2012/19/EU sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets ménagers. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil.

---

## Thank you for choosing a Livoo product!

Your blender, your barbecue, and your headphones are not just objects, they are extensions of yourself, allowing you to get closer to your friends and family, to bring them together, to laugh and to share experiences. Livoo's aim is to help you live your life to the fullest, whatever wishes you have throughout the year. Winter raclette, summer barbecue. Or the other way around. It's up to you. Take advantage of this freedom for feel good moments every day.

That's why we're constantly innovating and creating clever products full of zest, but most of all, accessible. Find our entire collection on our website [www.livoo.en](http://www.livoo.en).

## Livoo, your daily companion till social networks



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Safety Instructions

Please, take time to read well the instruction sheet before the first use and keep them for a future use.

A misuse of the appliance can damage it or hurt the user. Assure that you use the appliance for the use for which it is designed. We refuse any responsibilities as for the damages by an incorrect use or a bad manipulation.

This product is designed for indoor use only. Using the digital clock outdoors or in damp areas may result in a risk of electric shock and damage to the product. Due to the wood-look casing, it cannot withstand moisture, high temperatures and temperature change.

Avoid dropping the unit to prevent it from breaking.

Please use good quality AAA alkaline batteries to keep it working properly. A 5V/0.5A-1A AC adapter can be used to power the unit. Be sure to choose an adapter that is compatible with your device.

## Technical Specifications

- Contents of the package:
  - Digital clock with wood look
  - Instruction manual
  - USB charging cable
- This product indicates successively the time, the date and the temperature.
- Calendar: the calendar can be set from the year 2000 to 2099.
- Time format: you can select a 12h or 24h format (initial mode: 24 hours)
- Three distinct alarms: each alarm generates a short, repetitive sound for 1 minute.
- Dim or adjustable light: from 18:00 to 7:00, the device is set to half brightness and the device has four adjustable brightness's (L0-L1-L2-L3).
- USB power supply DC5V/0.5A or 4\* AAA. A battery is integrated in the device to keep the settings but does not allow the display.

- Standby mode: the device turns off the display when it is powered only by battery to save power. The display can be reactivated by a sound or by touching the device.

## Drawing of the device

Figure 1 - back of the unit.

## Use of the device

- Complete setup
  - Each press on the " SET " button in the setting mode will make you switch from one parameter to another in the order described below:  
Year => month => day => time format (12h/24h) => hour => minutes => Activation of alarm n°1 => hour of alarm n°1 => minute of alarm n°2 => hour of alarm n°2 => minute of alarm n°2 => Activation of alarm n°3 => hour of alarm n°3 => minute of alarm n°3 => activation of sound => exit from the parameter setting mode.
  - The parameter you can set is blinking. You can adjust a parameter by using the UP and DOWN buttons respectively to increase or decrease the value.
  - When you set the device to display the time in 12 hours format, a fixed luminous point appears on the left side of the time to indicate the afternoon (from 13h00 to 23h59).
- Quick setting
  - Display: two display modes are pre-set in the device (DP1 & DP2). You can switch from one mode to the other by a quick press of the "SET" button.
  - Sound setting (power saving mode with AAA battery): press "DOWN" to display the "on: SD" function which allows you to activate the display when the unit picks up a sound (finger snapping or hand clapping). Press the DOWN button again to display the "-- : SD" function which allows you to deactivate this function.
  - Temperature setting: press UP to display the temperature in °F or °C in succession.
  - Brightness: Press and hold the UP button for 3 seconds to adjust the brightness. The brightness ranges from L3, the highest brightness, to L0, the lowest brightness. Press the "UP" and/or "DOWN" buttons to increase or decrease the brightness respectively.
  - RESET" button: the "RESET" button allows you to reset the original settings.

## Cleaning and maintenance

- Clean the product with a soft cloth.
- Keep it free of dust, dirt and moisture.



### Correct disposal of the unit (Electrical and Electronic Equipment).

(Applicable in the European Union and the rest of Europe that have adopted separate collection systems countries). The European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal household waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The symbol of the crossed out dustbin is marked on all products to remind the obligations of separate collection. Consumers should contact their local authority or retailer for information concerning the correct disposal of their product.

- Non contractual illustration
- Product information is subject to change without prior notice.

---

## Danke, dass du dich für ein Livoo-Produkt entschieden hast!

Ihr Mixer, Ihr Grill, Ihre Kopfhörer sind nicht einfach nur Gegenstände, sie sind eine Erweiterung Ihrer selbst, die es Ihnen ermöglicht, Ihren Mitmenschen näher zu kommen, sie zu treffen, mit ihnen zu lachen und sich mit ihnen zu unterhalten. Livoo will Ihnen dabei helfen, ihr Leben in vollen Zügen zu genießen, egal zu welcher Jahreszeit. Winter Raclette, Sommer Grillen. Oder umgekehrt. Sie entscheiden. Nutzen Sie diese Freiheit für Feel Good-Momente im Alltag. Aus diesem Grund sind wir ständig innovativ und schaffen Produkte, die clever, peppig und vor allem erschwinglich sind.

Unser gesamtes Sortiment findest du auf unserer Webseite [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr).

## Livoo, Ihr täglicher Begleiter in den sozialen Netzwerken!



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Sicherheitshinweise

Bitte nehmen Sie sich die Zeit, die Gebrauchsanweisung vor dem ersten Gebrauch gut zu lesen und bewahren Sie sie für einen späteren Gebrauch auf. Eine Fehlbedienung des Gerätes oder ein unsachgemäßer Gebrauch kann Schaden anfügen oder den Benutzer verletzen. Vergewissern Sie sich, dass Sie das Gerät für den vorhergesehenen Zweck benutzen; wir lehnen jede Verantwortung für Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch oder schlechte Handhabung ab.

Dieses Produkt ist nur für den Gebrauch in Innenräumen vorgesehen. Wenn Sie die Digitaluhr im Freien oder in feuchten Bereichen verwenden, besteht die Gefahr eines Stromschlags und das Produkt kann beschädigt werden. Aufgrund der Verkleidung in Holzoptik kann sie Feuchtigkeit, hohen Temperaturen und Temperaturschwankungen nicht standhalten.

Vermeiden Sie es, das Gerät fallen zu lassen, damit es nicht kaputt geht.

Bitte verwenden Sie qualitativ hochwertige AAA-Alkalibatterien, damit das Gerät weiterhin ordnungsgemäß funktioniert. Ein 5V/0.5A-1A AC-Adapter kann verwendet werden, um das Gerät mit Strom zu versorgen. Achten Sie darauf, dass Sie einen Adapter wählen, der mit Ihrem Gerät kompatibel ist.

## Technische Spezifikationen

- Inhalt der Verpackung :
  - Digitaluhr in Holzoptik
  - Bedienungsanleitung
  - USB-Kabel zum Aufladen
- Dieses Produkt zeigt nacheinander die Uhrzeit, das Datum und die Temperatur an.
- Kalender: Der Kalender ist von 2000 bis 2099 einstellbar.

- Zeitformat: Sie können ein 12-Stunden- oder 24-Stunden-Format wählen (Anfangsmodus: 24 Stunden).
- Drei separate Alarmer: Jeder Alarm erzeugt 1 Minute lang einen kurzen, sich wiederholenden Ton.
- Gedämpftes oder einstellbares Licht: Von 18:00 bis 7:00 Uhr ist das Gerät auf halbe Helligkeit eingestellt und das Gerät verfügt über vier einstellbare Helligkeiten (L0-L1-L2-L3).
- USB-Stromversorgung DC5V/500MA oder 4\* AAA. Eine Batterie ist in das Gerät eingebaut, um die Einstellungen beizubehalten, aber nicht zur Anzeige geeignet.
- Standby-Modus: Das Gerät schaltet die Anzeige aus, wenn es nur mit Batterien betrieben wird, um Energie zu sparen. Die Anzeige kann durch einen Ton oder durch Berühren des Geräts wieder aktiviert werden.

## Zeichnung des Gerätes

Abbildung 1 - Rückseite.

## Verwendung des Gerätes

- Vollständige Einstellungen
  - Jedes Drücken der Taste "SET" im Einstellungsmodus bringt Sie in der unten beschriebenen Reihenfolge von einer Einstellung zur nächsten:  
 Jahr => Monat => Tag => Zeitformat (12h/24h) => Stunde => Minuten => Aktivierung von Alarm Nr. 1 => Stunde von Alarm Nr. 1 => Minute von Alarm Nr. 1 => Aktivierung von Alarm Nr. 2 => Stunde von Alarm Nr. 2 => Minute von Alarm Nr. 2 => Aktivierung von Alarm Nr. 3 => Stunde von Alarm Nr. 3 => Minute von Alarm Nr. 3 => Aktivierung des Tons => Verlassen des Einstellungsmodus.
  - Der Parameter, den Sie einstellen können, blinkt. Sie können einen Parameter einstellen, indem Sie die Tasten "UP" und "DOWN" verwenden, um den Wert zu erhöhen bzw. zu verringern.
  - Wenn Sie das Gerät so einstellen, dass die Uhrzeit im 12-Stunden-Format angezeigt wird, erscheint links neben der Uhrzeit ein fester Lichtpunkt, der den Nachmittag anzeigt (von 13:00 bis 23:59 Uhr).
- Schnelleinstellungen
  - Anzeige: Auf dem Gerät sind zwei Anzeigemodi voreingestellt (DPI & DP2). Sie können durch schnelles Drücken der Taste "SET" zwischen den beiden Modi wechseln.
  - Ton einstellen (Energiesparmodus mit AAA-Batterie): Drücken Sie die Taste "DOWN", um die Funktion "on: SD" anzuzeigen, mit der die Anzeige aktiviert wird, wenn die Kamera einen Ton aufnimmt (Fingerschnippen oder Händeklatschen). Drücken Sie erneut die Taste "DOWN", um die Funktion "--: SD" anzuzeigen, mit der Sie diese Funktion wieder ausschalten können.
  - Temperatureinstellung: Drücken Sie "UP", um nacheinander die Temperatur in °F oder °C anzuzeigen.
  - Helligkeit: Halten Sie "UP" 3 Sekunden lang gedrückt, um die Helligkeit einzustellen. Die Helligkeit reicht von L3, der stärksten Helligkeit, bis L0, der schwächsten Helligkeit. Drücken Sie die Tasten "UP" und/oder "DOWN", um die Helligkeit jeweils zu erhöhen oder zu verringern.
  - Taste "RESET": Mit der Taste "RESET" können Sie die Einstellungen auf die ursprünglichen Werte zurücksetzen.

## Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen Tuch.
- Halten Sie es von Staub, Schmutz und Feuchtigkeit fern.





### **Korrekte Entsorgung des Geräts (Electrical and Electronic Equipment)**

(Gültig in der Europäischen Union und dem Rest Europas, dass die Länder einem separaten Sammelsystem eingeführt haben). Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE), in Verbindung bleiben Das alte elektrische Haushaltsgeräte dürfen nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Altgeräte müssen separat gesammelt werden, um die Wiederverwertung und das Recycling der beinhaltenen Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche

Gesundheit und die Umwelt. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf alle Produkte gekennzeichnet, die aus der getrennten Sammlung zu erinnern. Die Verbraucher sollten ihre Kontaktdaten lokalen Behörden oder Ihren Händler für Informationen über die korrekte Entsorgung ihrer Produkte.

- Nicht vertragliche Illustration
- Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

## Gracias por haber elegido un producto Livoo!

Su batidora, su barbacoa, sus auriculares no son simples objetos, son una extensión de usted que le permite conectar con su gente, reunirla, reír e interactuar. El objetivo de Livoo es ayudarle a vivir su vida a tope sean cuales sean sus gustos a lo largo del año. Raclette en invierno, barbacoa en verano. O al revés. Usted decide. Aproveche esta libertad para disfrutar de momentos de bienestar en su vida diaria. Por eso innovamos constantemente y creamos productos inteligentes, con chispa y, sobre todo, asequibles.

Descubre toda nuestra colección en nuestra página web [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr).

## Livoo, tu compañero diario hasta las redes sociales!



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Instrucciones de seguridad

Por favor, tómese el tiempo de leer bien la hoja de instrucciones antes del primer uso y guárdela para un uso futuro.

El uso incorrecto del aparato puede causar daños al aparato o lesiones al usuario. Asegúrese de utilizar el aparato para el fin para el que ha sido diseñado. No aceptamos ninguna responsabilidad por los daños (desperfectos) causados por un uso incorrecto o un mal manejo.

Este producto está diseñado únicamente para uso en interiores. El uso del reloj digital al aire libre o en zonas húmedas puede suponer un riesgo de descarga eléctrica y daños en el producto. Debido a la carcasa de madera, no puede soportar la humedad, las altas temperaturas y los cambios de temperatura.

Evite que la unidad se caiga para evitar que se rompa.

Por favor, utilice pilas alcalinas AAA de buena calidad para que siga funcionando correctamente. Se puede utilizar un adaptador de CA de 5V/0,5A-1A para alimentar el dispositivo. Asegúrate de elegir un adaptador que sea compatible con tu dispositivo.

## Especificaciones técnicas

- Contenido del paquete :
  - Reloj digital con aspecto de madera
  - Manual de instrucciones
  - Cable de carga USB
- Este producto muestra sucesivamente la hora, la fecha y la temperatura.
- Calendario: el calendario puede ajustarse desde el año 2000 hasta el 2099.
- Formato de la hora: puede seleccionar un formato de 12 o 24 horas (modo inicial: 24 horas)
- Tres alarmas separadas: cada alarma genera un sonido corto y repetitivo durante 1 minuto.

- Luz tenue o regulable: de las 18:00 a las 7:00, el aparato se pone a media luz y el aparato tiene cuatro brillos regulables (L0-L1-L2-L3).
- Fuente de alimentación USB DC5V/500MA o 4\* AAA. El dispositivo lleva incorporada una batería para mantener los ajustes, pero no permite la visualización.
- Modo de espera: la unidad apaga la pantalla cuando se alimenta sólo con la batería para ahorrar energía. La pantalla puede reactivarse mediante un sonido o tocando el dispositivo. Diagrama del dispositivo
- Daños (desperfectos) causados por un uso incorrecto o un mal manejo.

## Dibujo del dispositivo

Figura 1 - parte trasera del aparato.

## Uso del dispositivo

- Configuración completa
  - Cada vez que se pulsa el botón "SET" en el modo de ajuste, se pasa de un parámetro a otro en el orden que se describe a continuación:  
Año => mes => día => formato de hora (12h/24h) => hora => minutos => Activar alarma 1 => hora de la alarma 1 => minuto de la alarma 1 => Activar alarma 2 => hora de la alarma 2 => minuto de la alarma 2 => Activar alarma 3 => hora de la alarma 3 => minuto de la alarma 3 => activar sonido => salir del modo de ajuste.
  - El parámetro que se puede ajustar parpadea. Puede ajustar un parámetro utilizando los botones ARRIBA y ABAJO respectivamente para aumentar o disminuir el valor.
  - Cuando configure la unidad para mostrar la hora en formato de 12 horas, aparecerá un punto luminoso fijo en la parte izquierda de la hora para indicar la tarde (de 13:00 a 23:59).
- Ajuste rápido
  - Visualización: hay dos modos de visualización preconfigurados en el aparato (DPI y DP2). Puedes pasar de un modo a otro pulsando rápidamente el botón "SET".
  - Ajuste del sonido (modo de ahorro de energía con pila AAA): pulse "DOWN" para mostrar la función "on: SD" que permite activar la pantalla cuando el aparato capta un sonido (chasquido de dedos o palmadas). Pulse de nuevo el botón ABAJO para visualizar la función "-- : SD" que permite desactivar esta función.
  - Ajuste de la temperatura: Pulse "UP" para mostrar la temperatura en °F o °C sucesivamente.
  - Brillo: Mantenga pulsado el botón ARRIBA durante 3 segundos para ajustar el brillo. La luminosidad va desde L3, la más alta, hasta L0, la más baja. Pulse los botones ARRIBA y/o ABAJO para aumentar o disminuir el brillo respectivamente.
  - Botón "RESET": El botón "RESET" se utiliza para restablecer los ajustes originales.

## Limpieza y mantenimiento

- Limpie el producto con un paño suave.
- Manténgalo libre de polvo, suciedad y humedad.



### **Eliminación correcta de la unidad (Aparatos eléctricos y electrónicos)**

(Aplicable en la Unión Europea y el resto de Europa que han adoptado los países sistemas de recogida selectiva de residuos). La Directiva europea 2012/19/EU sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), los que electrodomésticos viejos no pueden ser arrojados en los contenedores habituales para residuos domésticos.

Aparatos viejos deben ser recogidos selectivamente para optimizar la recuperación y reciclado de los materiales que contienen y reducir el impacto en la salud humana y el medio ambiente. El símbolo de la papelera tachada se encuentra en todos los productos para recordar la obligación de recolección separada. El consumidor debe contactar con la autoridad local o minorista para obtener información sobre la correcta eliminación de su producto.

- ilustración no contractuales
- La información del producto está sujeta a cambios sin previo aviso.

## Grazie per avere scelto un prodotto Livoo!

Il tuo mixer, il tuo barbecue, i tuoi auricolari non sono solo oggetti, sono un'estensione di te che ti permette di stare accanto alla tua famiglia e ai tuoi amici, di riunirli, ridere e condividere molte cose. Livoo vuole aiutarti a vivere a fondo la tua vita qualunque siano i tuoi desideri durante tutto l'anno. D'inverno, la raclette e d'estate il barbecue. O viceversa. Tocca te decidere. Approfitta di questa tua libertà per ottenere momenti feel good quotidiani. Ecco perché innoviamo continuamente e creiamo prodotti ingegnosi e efficienti e soprattutto accessibili a tutti.

Ritrova l'insieme della nostra collezione sul nostro sito [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr).

## Livoo, il tuo compagno quotidiano fino alle reti sociali!



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Istruzioni di sicurezza

Si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare l'apparecchio e conservarle per un uso futuro. Un uso improprio dell'apparecchio può causare danni all'apparecchio stesso o lesioni all'utente. Assicurarsi di utilizzare l'apparecchio per lo scopo per cui è stato progettato. Decliniamo qualsiasi responsabilità per i danni causati da un uso scorretto o da una cattiva gestione.

Questo prodotto è progettato solo per uso interno. L'utilizzo dell'orologio digitale all'aperto o in ambienti umidi può comportare il rischio di scosse elettriche e danni al prodotto. A causa dell'involucro simile al legno, non resiste all'umidità, alle alte temperature e agli sbalzi termici.

Evitare di far cadere l'unità per evitare che si rompa.

Per il corretto funzionamento, utilizzare batterie alcaline AAA di buona qualità. Per alimentare il dispositivo è possibile utilizzare un adattatore CA da 5V/0,5A-1A. Assicuratevi di scegliere un adattatore compatibile con il vostro dispositivo.

## Specifiche tecniche

- Contenuto della confezione :
  - Orologio digitale in legno
  - Manuale di istruzioni
  - Cavo di ricarica USB
- Questo prodotto mostra in successione l'ora, la data e la temperatura.
- Calendario: il calendario può essere impostato dall'anno 2000 al 2099.
- Formato dell'ora: è possibile selezionare il formato 12 ore o 24 ore (modalità iniziale: 24 ore).
- Tre allarmi separati: ogni allarme genera un suono breve e ripetitivo per 1 minuto.
- Luce attenuata o regolabile: dalle 18:00 alle 7:00, il dispositivo è impostato a metà luminosità e dispone di quattro luminosità regolabili (L0-L1-L2-L3).
- Alimentazione USB DC5V/500MA o 4\* AAA. Una batteria è incorporata nel dispositivo per mantenere le impostazioni, ma non consente la visualizzazione.
- Modalità standby: l'unità spegne il display quando è alimentata solo a batteria per risparmiare energia. Il display può essere riattivato da un suono o toccando il dispositivo.

# Diagramma del dispositivo

Figura 1 - Parte posteriore del dispositivo.

## Uso del dispositivo

- Configurazione completa
  - Ogni pressione del tasto "SET" in modalità di impostazione consente di passare da un parametro all'altro nell'ordine descritto di seguito:  
Anno => mese => giorno => formato orario (12h/24h) => ora => minuti => Attiva allarme 1 => ora dell'allarme 1 => minuto dell'allarme 1 => Attiva allarme 2 => ora dell'allarme 2 => minuto dell'allarme 2 => Attiva allarme 3 => ora dell'allarme 3 => minuto dell'allarme 3 => attiva suono => esce dalla modalità di impostazione.
  - Il parametro che è possibile impostare lampeggia. È possibile regolare un parametro utilizzando i pulsanti SU e GIÙ rispettivamente per aumentare o diminuire il valore.
  - Quando si imposta l'unità per visualizzare l'ora in formato 12 ore, sul lato sinistro dell'ora appare un punto luminoso fisso per indicare il pomeriggio (dalle 13:00 alle 23:59).
- Impostazione rapida
  - Display: nel dispositivo sono preimpostate due modalità di visualizzazione (DPI e DP2). È possibile passare da una modalità all'altra premendo rapidamente il pulsante "SET".
  - Impostazione del suono (modalità di risparmio energetico con batteria AAA): premere "GIÙ" per visualizzare la funzione "on: SD" che consente di attivare il display quando l'unità capta un suono (schiocco di dita o battito di mani). Premere nuovamente il pulsante GIÙ per visualizzare la funzione "-- : SD" che consente di disattivare questa funzione.
  - Impostazione della temperatura: premere "UP" per visualizzare la temperatura in °F o °C in successione.
  - Luminosità: tenere premuto il pulsante SU per 3 secondi per regolare la luminosità. La luminosità varia da L3, la massima luminosità, a L0, la minima luminosità. Premere i pulsanti SU e/o GIÙ per aumentare o diminuire rispettivamente la luminosità.
  - Pulsante RESET: il pulsante "RESET" consente di ripristinare le impostazioni originali.

## Pulizia e manutenzione

- Pulire il prodotto con un panno morbido.
- Mantenerlo libero da polvere, sporcizia e umidità.



### **Il corretto smaltimento dell'unità (Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche)**

(Applicabile nell'Unione Europea e nel resto d'Europa che hanno adottato sistemi di raccolta differenziata paesi). La direttiva Europea 2012/19/EU sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), prevede che gli elettrodomestici non debbano essere smaltiti nel normale flusso dei rifiuti domestici. Gli apparecchi dismessi devono essere raccolti separatamente per ottimizzare il tasso di recupero e riciclaggio dei materiali che li compongono ed impedire potenziali danni per la salute umana e l'ambiente. Il simbolo

del cestino barrato è riportato su tutti i prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata. I consumatori devono contattare la propria autorità locale o il rivenditore per informazioni sulla corretta dismissione del loro prodotto.

- ilustrazione non contrattuale
- informazioni sui prodotti sono soggette a modifiche senza preavviso

## Obrigado por ter escolhido Livoo!

A tua varinha, o teu barbecue, os teus fones não são simples objetos, são uma extensão de ti que te permite que te aproximes dos teus, que os reúnas, que rias e que partilhes. A ambição de Livoo consiste em ajudar-te a viver a tua vida a fundo independentemente das tuas vontades ao longo de todo o ano. Inverno raclette, verão barbecue. Ou ao contrário. Tu decides. Aproveita esta liberdade para momentos diários de feel good. É por isso que inovamos constantemente e criamos produtos astuciosos, repletos de dinamismo e sobretudo acessíveis.

Conhece toda a nossa coleção no nosso site [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

## Livoo, o seu companheiro diário mesmo nas redes



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Instruções de segurança

Leia as seguintes instruções cuidadosamente antes de utilizar o aparelho e as mantenha para utilização futura. Uma utilização inadequada do aparelho pode causar danos ao mesmo ou lesionar o utilizador. Tenha certeza de utilizar o aparelho para o propósito a que ele foi projetado. Não aceitamos nenhuma responsabilidade por danos causados pela utilização incorreta ou falha no manuseio.

Este produto foi concebido apenas para uso interior. A utilização do relógio digital ao ar livre ou em áreas húmidas pode resultar num risco de choque eléctrico e danos no produto. Devido ao invólucro de madeira, não pode suportar humidade, temperaturas elevadas e mudança de temperatura.

Evite deixar cair a unidade para evitar que se quebre.

Por favor, utilizar pilhas alcalinas AAA de boa qualidade para o manter a funcionar correctamente. Um adaptador AC 5V/0.5A-1A pode ser utilizado para alimentar o dispositivo. Certifique-se de escolher um adaptador que seja compatível com o seu dispositivo.

## Especificações técnicas

- Conteúdo do pacote :
  - Relógio digital com aspecto de madeira
  - Manual de instruções
  - Cabo de carregamento USB
- Este produto mostra a hora, data e temperatura em sucessão.
- Calendário: o calendário pode ser estabelecido a partir do ano 2000 até 2099.
- Formato horário: pode seleccionar um formato de 12h ou 24h (modo inicial: 24 horas)
- Três alarmes separados: cada alarme gera um som curto e repetitivo durante 1 minuto.
- Luz fraca ou ajustável: das 18:00 às 7:00, o dispositivo é regulado para meia luminosidade e o dispositivo tem quatro luminosidades ajustáveis (L0-L1-L2-L3).

- Fonte de alimentação USB DC5V/500MA ou 4\* AAA. Uma bateria é incorporada no dispositivo para manter as configurações mas não permite a exibição.
- Modo de espera: a unidade desliga o visor quando alimentada por bateria apenas para poupar energia. O visor pode ser reactivado por um som ou por tocar no dispositivo.

## Diagrama do dispositivo

Figura 1 – parte de trás do dispositivo.

## Utilização do dispositivo

- Configuração completa
  - Cada pressão do botão "SET" no modo de configuração irá deslocá-lo de um parâmetro para outro na ordem descrita abaixo:  
Ano => mês => dia => formato da hora (12h/24h) => hora => minutos => Activar alarme 1 => hora de alarme 1 => minuto de alarme 1 => Activar alarme 2 => hora de alarme 2 => minuto de alarme 2 => Activar alarme 3 => hora de alarme 3 => minuto de alarme 3 => activar som => modo de definição de saída.
  - Parâmetro que se pode definir está a piscar. Pode ajustar um parâmetro usando os botões UP e DOWN respectivamente para aumentar ou diminuir o valor.
  - Ao definir a unidade para exibir a hora no formato de 12 horas, aparecerá um ponto luminoso fixo no lado esquerdo da hora para indicar a tarde (das 13:00 às 23:59).
- Ajuste rápido
  - Visualização: dois modos de visualização são predefinidos no dispositivo (DPI & DP2). Pode mudar de um modo para o outro premindo rapidamente o botão "SET".
  - Definição de som (modo de poupança de energia com pilha AAA): premir "DOWN" para exibir a função "on: SD" que permite activar o visor quando a unidade capta um som (estalar de dedos ou bater palmas). Prima novamente o botão DOWN para exibir a função "-- : SD" que lhe permite desactivar esta função.
  - Definição da temperatura: Prima "UP" para visualizar a temperatura em °F ou °C em sucessão.
  - Luminosidade: Manter premido o botão UP durante 3 segundos para ajustar a luminosidade. O brilho varia de L3, o brilho mais alto, a L0, o brilho mais baixo. Prima os botões UP e/ou DOWN para aumentar ou diminuir o brilho, respectivamente.
  - Botão RESET: O botão "RESET" é utilizado para repor as definições originais.

## Limpeza e manutenção

- Limpar o produto com um pano macio.
- Mantenha-o livre de pó, sujidade e humidade.



### A eliminação correta da unidade - (Equipamento Elétrico e Eletrónico)

(Aplicável na União Europeia e outros países europeus que adotaram sistemas de recolha de lixo separados). A Diretiva Europeia 2012/19 / EU relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE), exige que os dispositivos domésticos utilizados não são jogados no fluxo normal de lixo doméstico. Os aparelhos antigos



devem ser recolhidos separadamente, a fim de otimizar a recuperação e reciclagem de materiais conter e reduzir o impacto na saúde humana e no ambiente.

O símbolo do caixote do lixo é marcado em todos os produtos para lembrar as obrigações de recolha seletiva. Os consumidores devem contactar as autoridades locais ou revendedor para informações sobre o descarte correto do seu equipamento.

- Foto não contratual
  - O fabricante reserva-se no direito de fazer alterações sem aviso prévio dos seus produtos
-

## Dank je dat je voor een Livoo-product hebt gekozen!

Je mixer, je barbecue, je oortjes zijn niet gewoon maar voorwerpen, ze zijn een verlengstuk van jou waarmee je je band met je dierbaren versterkt, ze samenbrengt, samen lacht en fijne momenten deelt. Livoo wil ervoor zorgen dat je intensief leeft, waar je ook zin in hebt, het hele jaar lang. Gourmetten in de winter, barbecueën in de zomer. Of omgekeerd, dat bepaal je zelf. Profiteer van deze vrijheid voor dagelijkse feel good-momenten. Daarom innoveren wij voortdurend en maken wij slimme producten, met veel punch, maar die vooral betaalbaar zijn.

Je vindt onze hele collectie op onze site [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

## Livoo, je dagelijkse partner, ook op de netwerken.



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Veiligheidsvoorschriften

Lees de volgende instructies zorgvuldig door vóór u het apparaat gebruikt en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

Verkeerd gebruik van het apparaat kan schade aan het apparaat of letsel aan de gebruiker veroorzaken. Zorg ervoor dat u het apparaat gebruikt voor het doel waarvoor het is ontworpen. Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor schade (schade) veroorzaakt door onjuist gebruik of verkeerd gebruik.

Dit product is uitsluitend bestemd voor gebruik binnenshuis. Gebruik van de digitale klok buitenshuis of in vochtige ruimten kan leiden tot het risico van elektrische schokken en beschadiging van het product. Door het houtachtige omhulsel is het niet bestand tegen vocht, hoge temperaturen en temperatuurwisselingen.

Laat het toestel niet vallen om te voorkomen dat het breekt.

Gebruik AAA alkalinebatterijen van goede kwaliteit om hem goed te laten werken. Een 5V/0.5A-1A wisselstroomadapter kan worden gebruikt om het apparaat van stroom te voorzien. Zorg ervoor dat u een adapter kiest die compatibel is met uw toestel.

## Technische specificaties

- Inhoud van de verpakking :
  - Digitale klok in houtlook
  - Gebruiksaanwijzing
  - USB oplaadkabel
- Dit product geeft achtereenvolgens de tijd, datum en temperatuur weer.
- Kalender: de kalender kan worden ingesteld van het jaar 2000 tot 2099.
- Tijdformaat: u kunt een 12-uurs of 24-uurs formaat kiezen (aanvankelijke modus: 24 uur)
- Drie aparte alarmen: elk alarm genereert een kort, repeterend geluid gedurende 1 minuut.
- Gedimd of instelbaar licht: van 18:00 tot 7:00 is het apparaat ingesteld op halve lichtsterkte en heeft het apparaat vier instelbare lichtsterktes (L0-L1-L2-L3).

- USB-voeding DC5V/500MA of 4\* AAA. Er is een batterij in het toestel ingebouwd om de instellingen te behouden, maar er is geen weergave mogelijk.
- Standby-stand: het toestel schakelt het display uit wanneer het alleen op de batterij werkt om energie te besparen. Het display kan worden gereactiveerd door een geluid of door het toestel aan te raken.

## Schema van het apparaat

Figuur 1 - achterkant van het toestel.

## Gebruik van het apparaat

- Volledige installatie
  - Telkens wanneer u in de instelmodus op de toets "SET" drukt, gaat u van de ene parameter naar de andere in de hieronder beschreven volgorde:  
Jaar => maand => dag => tijdformaat (12u/24u) => uur => minuten => alarm 1 activeren => uur van alarm 1 => minuut van alarm 1 => alarm 2 activeren => uur van alarm 2 => minuut van alarm 2 => alarm 3 activeren => uur van alarm 3 => minuut van alarm 3 => geluid activeren => instelmodus verlaten.
  - De parameter die u kunt instellen knippert. U kunt een parameter aanpassen door respectievelijk de UP en DOWN knoppen te gebruiken om de waarde te verhogen of te verlagen.
  - Wanneer u het toestel instelt om de tijd in 12-uurs formaat weer te geven, verschijnt er een vast lichtpuntje aan de linkerkant van de tijd om de middag aan te geven (van 13:00 tot 23:59).
- Snelle instelling
  - Weergave: twee weergavemodi zijn vooraf ingesteld in het apparaat (DPI & DP2). U kunt van de ene modus naar de andere overschakelen met een snelle druk op de "SET"-toets.
  - Geluidsinstelling (energiebesparende modus met AAA-batterij): druk op "DOWN" om de functie "on: SD" weer te geven, waarmee het display kan worden geactiveerd wanneer het toestel een geluid opvangt (vingerknippen of klappende hand). Druk nogmaals op de DOWN-toets om de functie "-- : SD" weer te geven, waarmee u deze functie kunt deactiveren.
  - Temperatuurinstelling: Druk op "UP" om de temperatuur achtereenvolgens in °F of °C weer te geven.
  - Helderheid: Houd de knop UP 3 seconden ingedrukt om de helderheid aan te passen. De helderheid varieert van L3, de hoogste helderheid, tot L0, de laagste helderheid. Druk op de knoppen OMHOOG en/of OMLAAG om de helderheid respectievelijk te verhogen of te verlagen.
  - RESET toets: De "RESET" toets wordt gebruikt om de oorspronkelijke instellingen terug te zetten.

## Schoonmaak en onderhoud

- Reinig het product met een zachte doek.
- Houd het vrij van stof, vuil en vocht.



### Juiste verwijdering van het apparaat. (Elektrische en elektronische apparatuur)

(Van toepassing in de Europese Unie en de rest van Europa die over gescheiden afvalsystemen beschikken). De Europese richtlijn 2012/19/EU stijltang betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA), vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet met het normale huisvuil mogen worden weggegooid. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld om de terugwinning en recycling van de gebruikte materialen te optimaliseren en de impact op de menselijke

gezondheid en het milieu te verminderen. Het symbool van de doorgestreepte vuilnisbak is duidelijk op alle producten aangebracht om u te herinneren aan de verplichtingen van gescheiden inzameling. Consumenten moeten contact opnemen met de lokale overheid of verdeler voor informatie over de juiste verwijdering van hun product.

- Geen contractuele foto
- Zorgen over de kwaliteit van zijn producten de bouwer(fabrikant) behoudt het recht om wijzigingen aan te brengen zonder voorafgaande kennisgeving



**LIVOO**

BP 61071

67452 Mundolsheim – FRANCE